



Exp. 4195
31/08/98

1069

Colegio de Escribanos del Paraguay

SELLADO NOTARIAL FOTOCOPIA FIEL DEL ORIGINAL



CONSTE

Serie J /



JOSE MARIA ZUBIZARRETA
Escribano Público - Reg. N° 953670

E.V. Haedo 407 c/ Alberdi
Asunción - Paraguay

00003

ESCRIBANO: JOSE MARIA ZUBIZARRETA
LOCALIDAD: ASUNCION
DIRECCION: EDUARDO V. HAEDO 407
REGISTRO : 900

JOSE MARIA ZUBIZARRETA
Escribano Público - Reg. N° 953670
E.V. Haedo 407 c/ Alberdi
Asunción - Paraguay

PARA TESTIMONIOS Y ACTUACIONES

1. ESCRITURA DE TRANSCRIPCION DE DECLARACION JURADA DE BIENES Y RENTAS
2. DE FUNCIONARIOS Y EMPLEADOS PUBLICOS A SOLICITUD DEL SR. ORLANDO
3. PENNER DUERKSEN.

4. NUMERO: (101) CIENTO UNO.- En la Ciudad de Asunción, Capital de
5. la República del Paraguay, a los DOCE días del mes de AGOSTO del
6. año mil novecientos noventa y ocho, ante mí: JOSE MARIA ZUBIZARRETA,
7. Notario Escribano Público, Titular del Registro N° 900, comparece,
8. el Señor ORLANDO PENNER DUERKSEN, paraguayo, casado, con Cédula
9. de Identidad policial Nro. 802.718, domiciliado en la Ciudad de
10. , y con domicilio especial a los efectos
11. de este acto en la casa de la de este

12. vecindario; es mayor de edad, cumplió con las leyes de carácter
13. personal, hábil, de mi conocimiento, doy fe.- Y el Señor ORLANDO
14. PENNER DUERKSEN, DICE: Que a los efectos de dar cumplimiento a
15. los dispuesto por el Artículo 104 de la Constitución Nacional,
16. y la Resolución 01/93 de la Contraloría General de la República,
17. en su carácter de Gobernador del Dpto. de BOQUERON, solicita de
18. mí, el Escribano autorizante, transcriba en este protocolo a mi
19. cargo su DECLARACION DE BIENES Y RENTAS al SEIS DE AGOSTO del
20. año UN MIL NOVECIENTOS NOVENTA Y OCHO. A tal efecto procede a

21. hacerme entrega de dicha declaración realizada bajo fé de juramento,
22. la cual transcripta fielmente, dice así: "DECLARACION JURADA DE
23. BIENES Y RENTAS DE FUNCIONARIOS Y EMPLEADOS PUBLICOS. Fecha: Día:
24. 6.- Mes: 8.- Año: 98.- 1. DATOS PERSONALES.- Apellidos. PENNER
25. DUERKSEN.- Nombres. ORLANDO.- Lugar y Fecha de Nacimiento: Filadelfia,

1070

JOSE MARIA
Escribano Pú
E.V. Haedo
Asunción

FOTOCOPIA FIEL DEL ORIGINAL

CONSTE.....

JOSE MARIA ZUBIZARRETA

Escribano Público - Reg. Nº 900

E.V. Haedo 407 c/ Alberdi

Asunción - Paraguay

Chaco; 02-03-63.- Nacionalidad: Paraguaya.- Estado Civil: Casado.-

C.I.P. Nº: 802.718.- R.U.C. Nº PED0-630620 I- Estudios Cursados:

Básico; Seminario.- Nombre y Apellido del Cónyuge: Hannah Kroeker.-

Domicilio: - Teléfono: INFORMACION

LABORAL. Lugar de Trabajo: Gobernación Dpto. de Boquerón.- Cargo

o Función: GOBERNADOR.- Fecha de Ingreso: 15-08-1998.- Nombramiento:

Decreto-Resolución-Elección- Nº - Fecha: ELECCION 10-05-1998.-

Remunerac. Actual: Gs. 7.698.100.- 3. ESTADO PATRIMONIAL AL: 6-08-98.-

3.1. ACTIVO.- EFECTIVO EN CAJA: Gs. 28.954.240.- DEPOSITO BANCA-

RIO-DETALLE: a) Cooperativa Fernehim; Cta. Cte.:

IMPORTE.: Gs. 8.118.000.- CUENTAS A COBRAR-DETALLE: a) SIEGFRIED

PENNER.- A la Vista: Gs. 85.000.000.- IMPORTE: Gs. 85.000.000.-

b) DANIEL OSTERTAG.- A 1 Año: Gs. 16.860.000.- IMPORTE: Gs. 16.860.000.-

INMUEBLES: a) UBIC.: FILADELFIA.- Fincas Nº (Cooperativa).- Distrito:

MCAL. ESTIGARRIBIA.- Valor Terreno: Gs. 73.500.000.- Valor Construcción:

Gs. 843.000.000.- IMPORTE: Gs. 916.500.000.- b) UBIC.: FILADELFIA.-

Fincas Nº (Cooperativa).- Distrito: MCAL. ESTIGARRIBIA.- Valor

Terreno: Gs. 20.000.000.- Valor Construcción: Gs. 17.000.000.-

IMPORTE: Gs. 37.000.000.- c) UBIC.: CHACO PYO. (ESTANCIA).- Fincas

Nº 15.756.- Distrito: CHACO.- Valor Terreno: Gs. 583.075.000.-

Valor Construcción: Gs. 189.675.000.- IMPORTE: Gs. 772.750.000.-

d) UBIC.: CHACO PYO.- Fincas Nº 11.758.- Distrito: EUGENIO A.

GARAY.- Valor Terreno: Gs. 105.375.000.- IMPORTE: Gs. 105.375.000.-

VEHICULO-TIPO: a) CAMIONETA D/C 4x4.- Marca: NISSAN.- Modelo:

1.998.- IMPORTE: Gs. 68.000.000.- b) AUTO SEDAN.- Marca: NISSAN.-

JOSE MARIA
Escribano Públ
E.V. Haedo
Asunción



Colegio de Escribanos del Paraguay

1071



UBI ARRETA

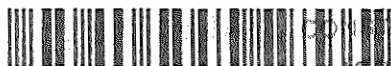
Nº 900

Alberdi

Paraguay

SELLADO NOTARIAL

FOTOCOPIA FIEL DEL ORIGINAL



-Serie J/

ESCRIBANO: JOSE MARIA ZUBIZARRETA

LOCALIDAD: ASUNCION

DIRECCION: EDUARDO V. HAEDO 407

REGISTRO : 900

JOSE MARIA ZUBIZARRETA

Escribano Publico - Reg. Nº 900

E.V. Haedo 407 Alberdi

Asunción - Paraguay

JOSE MARIA ZUBIZARRETA

Escribano Publico - Reg. Nº 900

E.V. Haedo 407 Alberdi

Asunción - Paraguay

PARA TESTIMONIOS Y ACTUACIONES

Modelo: 1.995.- IMPORTE: Gs. 59.000.000.- c) JET SKY.- Marca:
KAWASAKI.- Modelo: 1996.- IMPORTE: Gs. 28.000.000.- GANADO-MARCA
VACUNOS: Cantidad: 600.- IMPORTE: Gs. 300.000.000.- MUEBLES: IMPORTE:
Gs. 30.000.000.- ACCIONES/INVERSIONES: Gs. 2.107.500.000.- TOTAL
ACTIVO: Gs. 4.563.057.240.- 3.2. PASIVO. Cuentas a Pagar-Detalle:
a) JACOB GIESBRECHT: A 1 Año: 214.459.200.- Más de 1 Año: Gs.
339.560.400.- IMPORTE: Gs. 554.019.600.- b) HANS ESAU: Más de
1 Año: Gs. 356.000.000.- IMPORTE: Gs. 356.000.000.- c) JACOB DÜRKSEN:
Más de 1 Año: Gs. 140.500.000.- IMPORTE: Gs. 140.500.000.- OTRAS
OBLIGACIONES: 6 cuotas por NISSAN D/C 4x4: Gs. 24.868.500.- TOTAL
PASIVO: Gs. 1.075.388.100.- 3.3. RESUMEN: TOTAL ACTIVO (3.1):
Gs. 4.563.057.240.- TOTAL PASIVO (3.2.): Gs. 1.075.388.100.- PATRIMONIO
NETO (3.1 - 3.2): Gs. 3.487.669.140.- 4. DETALLE DE INGRESOS (MEN-
SUALES): INGRESOS: Gs. 7.698.100.- DIVIDENDO DE ACCIONES/INVERSIONES:
Gs. 21.075.000.- OTROS INGRESOS (VENTA GANADO VACUNO-INGRESO NETO):
Gs. 3.900.000.- TOTAL DE INGRESOS: Gs. 32.673.100.- 5.- DECLARACION
JURADA. Conforme al Artículo 1049 de la CONSTITUCION NACIONAL,
declaro bajo fé de juramento que la presente Declaración de Bienes
y Rentas es fiel reflejo de Mi Situación Patrimonial. Firma del
Funcionario o Empleado Público: Orlando Penner D.-...".- Es copia,
doy fe.- Queda así formulado el pedido de Declaración de Bienes
y Rentas del Señor ORLANDO PENNER DUERKSEN para lo que hubiere
lugar en derecho".- En su testimonio, previa lectura y ratificación,
así otorga y firma el compareciente, de quien he recibido personalmente
la declaración de voluntad, de todo lo cual y del contenido de

UBI ARRETA

Nº 900

Alberdi

Paraguay

JOSE MARIA
Escribano P
E.V. Haedo
Asunción

esta escritura doy fe.- FDD.: ORLANDO PENNER DUERKSEN.- Ante mi:

JOSE MARIA ZUBIZARRETA.- Está mi sello.- CON...///...

JOSE MARIA ZUBIZARRETA
Escribano Público - Reg. Nº 900
E.V. Haedo 407 c/ Alberdi
Asunción - Paraguay

FOTOCOPIA FIEL DEL ORIGINAL

CONSTE.....

JOSE MARIA ZUBIZARRETA
Escribano Público - Reg. Nº 900
E.V. Haedo 407 c/ Alberdi
Asunción - Paraguay

JOSE MARIA
Escribano Público
E.V. Haedo 4
Asunción

JOSE MARIA
Escribano Pút
E.V. Haedo
Asunción



Colegio de Escribanos del Paraguay

Resolución 106/90 - Corte Suprema de Justicia

HOJA DE SEGURIDAD

ACTUACION NOTARIAL

1073



SERIE I

ZUBIZARRETA

g. Nº 900

Alberdi

ESCRIBANO: JOSE MARIA ZUBIZARRETA

LOCALIDAD: ASUNCION

DIRECCION: EDUARDO V. HAEDO 407

REGISTRO : 900

Nº 1022164

000005

...///... CUERDA fielmente con su escritura matriz Nº 101

folio 309 y sgtes.- del Protocolo de la División CIVIL

Sección " A " del Registro Notarial Nº 900

con asiento en Asunción

y autorizada por Esc. Público JOSE MARIA ZUBIZARRETA

en el carácter de Titular de dicho Registro,

expido esta PRIMERA copia para ORLANDO PENNER DUERKSEN.-

----- a los 12 días del mes

de Agosto del año. 1998.=

JOSE MARIA ZUBIZARRETA

Escribano Público - Reg. Nº 900

E.V. Haedo 407 c/ Alberdi

Asunción - Paraguay

FOTOCOPIA FIEL DEL ORIGINAL

CONSTE

JOSE MARIA ZUBIZARRETA

Escribano Público - Reg. Nº 900

E.V. Haedo 407 c/ Alberdi

Asunción - Paraguay

ZUBIZARRETA
Nº 900
Alberdi
Paraguay

ZUBIZARRETA
Nº 900
Alberdi
Paraguay

REPUBLICA DEL PARAGUAY 00006



CONTRALORIA GENERAL DE LA REPUBLICA

DECLARACION JURADA DE BIENES Y RENTAS DE FUNCIONARIOS Y EMPLEADOS PUBLICOS

NOMBRE DEL FUNCIONARIO: ORLANDO PENNER

INSTITUCION: GOBERNACION DEPARTAMENTO DE BOQUERON

REGISTRO: _____

Firma del Funcionario encargado
del Registro

DECLARACION JURADA DE BIENES Y RENTAS
DE FUNCIONARIOS Y EMPLEADOS PUBLICOS

FECHA		
DIA	MES	AÑO
6	08	98

1. DATOS PERSONALES

Apellidos		Nombres		Lugar y Fecha de Nacimiento	
PENNER DUERKSEN		ORLANDO		FILADELFA, CHACO; 02-03-63	
Nacionalidad	Estado Civil	C.I.P.Nº	R.U.C.Nº	Estudios Cursados	
PARAGUAYA	CASADO	802.718		BASICO, SEMINARIO	
Nombre y Apellido del Cónyuge			Domicilio		Teléfono
HANNAH KROEGER					

2. INFORMACION LABORAL

Lugar de Trabajo		Cargo o Función	
GOBERNACION DEPARTAMENTO DE BOQUERON		GOBERNADOR	
Fecha de Ingreso	Nombramiento: Decreto - Resolución - Elección - Nº - Fecha		Remunerac. Actual
15 - 08 - 1.998	ELECCION 10 - 05 - 1.998		7.698.100.-

3. ESTADO PATRIMONIAL AL: 6 - 08 - 98

3.1. ACTIVO					IMPORTE
EFECTIVO EN CAJA					28.954.240.-
DEPOSITO BANCARIO-DETALLE		Cta.Cte.	Cta.Ahorros	Otros Depósitos	
COOPERATIVA FERNHEIM					8.118.000.-
Cuentas a Cobrar-DETALLE		A la Vista	A 1 Año	Más de 1 Año	
SIEGFRIED PENNER		85.000.000.-			85.000.000.-
DANIEL OSTERTAG			16.860.000.-		16.860.000.-
INMUEBLES-UBIC.	Finca Nº	Distrito	Valor Terreno	Valor Construc.	
FILADELFA	COOPERATIVA MCAL. ESTIGARRIBIA		73.500.000.-	843.000.000.-	916.500.000.-
FILADELFA	COOPERATIVA MCAL. ESTIGARRIBIA		20.000.000.-	17.000.000.-	37.000.000.-
*CHACO PYO	15.756	CHACO	583.075.000.-	189.675.000.-	772.750.000.-
VEHICULO - TIPO	Marca	Modelo	Motor Nº	Reg. Automotor	
CAMIONETA D/C 4x4	NISSAN	1.998			68.000.000.-
AUTO - SEDAN	NISSAN	1.995			59.000.000.-
JETSKY	KAWASAKI	1.996			28.000.000.-
GANADO - MARCA					
VACUNOS		EQUINOS		OVINOS	OTROS
Cantidad	Valor	Cantidad	Valor	Cantidad	Valor
600.-					
MUEBLES					30.000.000.-
ACCIONES/INVERSIONES					2.107.500.000.-
OTROS ACTIVOS					+ *
TOTAL ACTIVO					4.563.057.240.-

FOTOCOPIA FIEL DEL ORIGINAL

CONSTE

JOSE MARIA ZUBIZARRETA

Escribano Público - Reg. Nº 900

E.V. Haedo 407 - Alberdi

Asunción - Paraguay

3.2. PASIVO				IMPORTE
Cuentas a Pagar - Detalle		A la Vista	A 1 Año	Más de 1 Año
JACOB GIESBRECHT			214.459.200.	339.560.400.-
HANS ESAU				356.000.000.-
JACOB DURKSEN				140.500.000.-
OTRAS OBLIGACIONES		6 CUOTAS POR NISSAN D/C 4 X 4		24.868.500.-
TOTAL PASIVO				1.075.388.100.-

3.3. RESUMEN		
TOTAL ACTIVO (3.1)	TOTAL PASIVO (3.2)	PATRIMONIO NETO (3.1 - 3.2)
4.563.057.240.-	1.075.388.100	3.487.669.140.-

